

Số: 02/2018/QĐST-DS

Tân Uyên, ngày 02 tháng 01 năm 2018

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ Điều 212, Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 25 tháng 12 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 310/2017/TLST-DS, ngày 13 tháng 12 năm 2017 về việc “Tranh chấp hợp đồng vay tài sản”,

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 (bảy) ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị T, sinh năm 1966; địa chỉ thường trú: Tổ 5, khu phố 5, phường H, thành phố M, tỉnh Bình Dương; Tạm trú: Tổ 5, khu phố K, phường T, thị xã U, tỉnh Bình Dương.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Đỗ Thanh V, sinh năm 1980; địa chỉ: 30/2, tổ 2, khu phố Y, phường T, thị xã U, tỉnh Bình Dương.

Bị đơn: Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1968; địa chỉ: Tổ 4, khu phố S, phường G, thị xã U, tỉnh Bình Dương.

2. Sự thoả thuận giữa các đương sự cụ thể như sau:

Bà Nguyễn Thị H có trách nhiệm thanh toán cho bà Nguyễn Thị T số tiền còn nợ là 60.000.000 (sáu mươi triệu) đồng, mỗi tháng bà H trả cho bà T 1.000.000 đồng, kỳ thanh toán nợ đầu tiên vào ngày 01/02/2018 cho đến khi thanh toán hết số nợ.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015.

Về án phí dân sự sơ thẩm:

- Bà Nguyễn Thị T là người khuyết tật nên được miễn án phí đối với phần án phí bà T phải chịu theo quy định tại Điểm đ Khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

- Ghi nhận sự tự nguyện của bà Nguyễn Thị T về việc chịu án phí đối với phần án phí bà Nguyễn Thị H phải chịu, với số tiền án phí là 750.000 (bảy trăm năm mươi nghìn) đồng.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bình Dương (01);
- VKSND thị xã Tân Uyên (01);
- THADS thị xã Tân Uyên (01);
- Các đương sự (03);
- Lưu: VT, HS (2).

THẨM PHÁN

Đinh Thị Mộng Tuyết